

Distr.
GENERALA/46/191
8 August 1991
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

الجمعية العامة

١٣٩١/٨/٢٠
AUG 13 1991
استحقاق ٢٠١٣
UN

الدورة السادسة والأربعين

طلب إدراج بند اضافي في جدول أعمال الدورة
ال السادسة والأربعين

منح مركز المراقب للاتحاد الكاريبي في الجمعية العامة

رسالة مؤرخة في ١ آب/أغسطس ١٩٩١ موجهة إلى
 الأمين العام من ممثلي بربادوس وبليز
 وترinidad وتوباغو وجامايكا وجزر البهاما
 ودومينيكا وسانست فنسنت وجزر غرينادين
 وسانت كيتس ونيفيس وسانت لوسيا وغرينادا
 وغيانا لدى الأمم المتحدة

يشرفنا أن نتوجه إلى سعادتكم ، بناء على تعليمات من حكوماتنا التي هي
 أعضاء في الاتحاد الكاريبي ، بطلب إدراج بند اضافي في جدول أعمال الدورة السادسة
 والأربعين للجمعية العامة بعنوان "منح مركز المراقب للاتحاد الكاريبي في الجمعية
 العامة" ، وذلك وفقاً للمادة ١٤ من النظام الداخلي للجمعية العامة .

وفقاً للمادة ٢٠ من النظام الداخلي للجمعية العامة ، ترفق بهذه الرسالة
 مذكرة توضيحية بشأن ذلك الطلب .

(توقيع) ١ - ميسوري شيرمان - بيتر
 القائم بالأعمال المؤقت
 جزر البهاما

(توقيع) تيريزا آن مارشال
 القائم بالأعمال المؤقت
 بربادوس

(توقيع) كارل ل. ب. روجرز

الممثل الدائم

بليرز

(توقيع) سيمون بول ريتشاردز

القائم بالأعمال المؤقت

دومينيكا

(توقيع) يوجين بويرسو

الممثل الدائم

غرينادا

(توقيع) صموئيل إنسانالسي

الممثل الدائم

غيانا

(توقيع) ماكسين روبرتس

القائم بالأعمال المؤقت

جامايكا

(توقيع) ريموند تايلور

القائم بالأعمال المؤقت

سانت كيتس ونيفيس

(توقيع) تشارلز فليميونغ

الممثل الدائم

سانت لوسيا

(توقيع) جيمس انتون بومبي
القائم بالاعمال المؤقت
سانت فنسنت وجزر غرينادين

(توقيع) مارخوري شورب
الممثل الدائم
トリニداد وتوباغو

مرفق

مذكرة توضيحية

انشئ الاتحاد الكاريبي في ٤ تموز/يوليه ١٩٧٣ بموجب التوقيع على معاهدة شاغواراما من جانب رئيس وزراء بربادوس وغيانا وجامايكا وترینيداد وتوباغو . وتضم عضويته الحالية ١٢ دولة من دول البحر الكاريبي المستقلة ومونتسيرات التابعة لبريطانيا . وبالاضافة الى ذلك ، فقد منح مركز المراقب لعدد من الهيئات الاقليمية الكاريبيه ولعدد من الدول غير الاعضاء في الاتحاد الكاريبي الاعضاء في هيئات وزارية ومؤسسات معنية تابعة للاتحاد .

وتتمثل أهداف الاتحاد الكاريبي فيما يلي :

(١) تحقيق التكامل الاقتصادي بين الدول الاعضاء عن طريق انشاء نظام للسوق المشتركة وفقا لاحكام مرفق المعاهدة تكون أهدافه كما يلي :

١١ تعزيز التنسيق وتنظيم العلاقات الاقتصادية والتجارية بين الدول الاعضاء من أجل تشجيع التنمية المعجلة المتسقة والمتوازنة لتلك البلدان ،

١٢ تحقيق التوسيع المتوازن والتكامل المستمر في الانشطة والتقاسم المتكافئ لغواص ذلك ، مع مراعاة الحاجة الى اتاحة فرص خاصة لاقل البلدان نموا ،

١٣ تحقيق قدر اكبر من الاستقلال والفعالية الاقتصاديين للدول الاعضاء في الاتحاد في تعاملها مع الدول ومجموعات الدول والكيانات ايا كان وصفها ،

(ب) التنسيق بين السياسات الخارجية للدول الاعضاء ،

(ج) تحقيق التعاون العملي ، ويشمل :

١١

التشغيل الفعال لخدمات وأنشطة مشتركة معينة لصالح شعوب الاتحاد ،

١٢

العمل على تحقيق تفاهم أكبر بين شعوب الاتحاد والنهوض بتنميتهما الاجتماعية والثقافية والتكنولوجية .

ولما كان الاتحاد منظمة إقليمية تمثل ١٣ دولة عضوا ، ١٢ منها أعضاء أيضا في الأمم المتحدة ، ترى الدول الأعضاء في الاتحاد الكاريبي أن هذا الاتحاد يمكن أن يفي بـ نائدة عظيمة من ارتباطه بالأمم المتحدة بصلة المراقب وأن يسهم أيضا في أنشطة المنظمة .

وبناء على ذلك ، يطلب الاتحاد الكاريبي منحه مركز المراقب في الجمعية العامة وفقا لشروط مماثلة للشروط التي وضعت فيما يتعلق بالاتحادات الأخرى للدول .
